

คำ และวล สำหรับ การทดสอบการขบยานพาหนะคลาส C  
 ENGLISH / THAI

<b>SECTION 1 — VEHICLE SAFETY CHECK</b>	<b>ส่วนที่ 1 — การตรวจสอบความปลอดภัยของยานพาหนะ</b>
<p>Roll down your window. Show me arm signals for:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Left turn.</li> <li>• Right turn.</li> <li>• Slow or stop.</li> </ul> <p>Turn on the key—do not start the engine and turn on the:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Left turn signal.</li> <li>• Right turn signal.</li> </ul> <p>Step on the brake pedal.</p> <p>Honk the horn.</p> <p>How do you set the emergency/parking brake?</p> <p>How do you turn on the emergency flashers?</p> <p>How do you turn on the headlights?</p> <p>How do you turn on the windshield wipers?</p> <p>How do you turn on the defroster?</p> <p>Is your vehicle equipped with automated technology?</p>	<p>ลดระดับหน้าต่างยานพาหนะของคุณ แสดงสัญญาณแขนเพ อ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• เล ยวซ้าย</li> <li>• เล ยวขวา</li> <li>• ซ้า หร อหยุด</li> </ul> <p>บ ดกญแจ - ห้ามสตาร์ทเคร องยนต์ และเป ด:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• สัญญาณไฟเล ยวซ้าย</li> <li>• สัญญาณไฟเล ยวขวา</li> </ul> <p>เหย ยบแป้นเบรก</p> <p>บ บแตร</p> <p>ว ธ ดึงไฟฉุกเฉิน/ดึงเบรกม อ</p> <p>ว ธ เป ดไฟฉุกเฉิน</p> <p>ว ธ เป ดไฟหนา</p> <p>ว ธ กดแป ดท ปร ดนาฝน</p> <p>ว ธ เป ดระบบละลายนา แขง</p> <p>ยานพาหนะของคุณต ดต งเทคโนโลยี ท ทางการโดยอัตโนมัติ หร อไม?</p>
<b>SECTION 2 — PRE-DRIVE INSTRUCTIONS</b>	<b>ส่วนที่ 2 — คำแนะนำก่อนขบยานพาหนะ</b>
<p>You will be evaluated on your ability to drive safely and skillfully in different driving situations.</p> <p>I will not trick you or ask you to do anything illegal.</p> <p>I will give you directions:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• At the corner, turn left.</li> <li>• At the corner, turn right.</li> <li>• Pull over and stop.</li> <li>• Lane change left.</li> <li>• Lane change right.</li> </ul> <p>Do you have any questions?</p> <p>Do not rely on any of the vehicle's automated features. The use of convenience technology, such as adaptive cruise control, is prohibited.</p>	<p>คุณจะถูกประเมินความสามารถในการขบ ข อย่างปลอดภัย และ อยางชำนาญในสถานการณ์ต่าง ๆ ขณะขบข</p> <p>ฉันจะไม่หลอวง หร อรองขอให่คุณทาส งใตห ผ ดกฏหมาย</p> <p>ฉันจะแนะนำ ทิศทางแก่คุณ:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ท หวมม ใหละ ยวซ้าย</li> <li>• ท หวมม ใหละ ยวขวา</li> <li>• จอดข้างทาง แลวหยุด</li> <li>• เปล ยนเลนซ้าย</li> <li>• เปล ยนเลนขวา</li> </ul> <p>คุณม คำถามใต ๆ หร อไม?</p> <p>โปรดอยาพ งพาคณลกษณะท ทางการใตเองโดยอัตโนมัติ ของยานพาหนะ ห้ามใช้เทคโนโลยี อำนวยความสะดวก เช่น ใช้ระบบควบคุมความเร็วอัตโนมัติ</p>
<b>SECTION 3 — DURING THE DRIVE TEST</b>	<b>ส่วนที่ 3 — ระหว่างทดสอบการขบข</b>
<p>If I don't say turn, follow the road ahead.</p> <p>Make necessary lane changes to follow my directions.</p> <p>Perform all maneuvers only when safe.</p>	<p>ถาฉันไมพูดวาละ ยว ให้ขบไปตามถนนข้างหน้า</p> <p>เปล ยนเลนเม อจาเป นเพ อขบข ไปตามท ศทางท ฉันแนะนำ</p> <p>ขบเบ ยงออกจากเสนทางเม อปลอดภัยเทาน น</p>
<b>SECTION 4 — DRIVING TEST COMMENTS</b>	<b>ส่วนที่ 4 — ความค ดเห นจากการทดสอบการขบข</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Didn't check for traffic.</li> <li>• Blind intersection.</li> <li>• Didn't look for cross traffic.</li> <li>• Didn't look both ways.</li> <li>• Didn't check blind spot before changing lanes or pulling away from the curb.</li> <li>• You need more practice.</li> <li>• (He/She) Drove too fast.</li> <li>• (He/She) Drove too slow.</li> <li>• Follow basic speed law.</li> <li>• Made unnecessary stops.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ไมใตตรวจสอบการจราจร</li> <li>• ทางแยกท ม จดบอด</li> <li>• ไมใตตรวจสอบการจราจรใฝ งตรงข้าม</li> <li>• ไมใตตรวจสอบการจราจรท งสองทาง</li> <li>• ไมใตตรวจสอบจุดบอด กอนเปล ยนเลน หร อ ขบทางออก จากขอบถนน</li> <li>• คุณตองฝกฝนเพมมากขึ้น</li> <li>• (เขา/เธอ) ขบเร็วเกินไป</li> <li>• (เขา/เธอ) ขบช้าเกินไป</li> <li>• ปฎ บต ตามกฏหมายความเร็ว พ นฐาน</li> <li>• หยุดโดยไมจาเป น</li> </ul>
<b>SECTION 5 — TEST RESULTS</b>	<b>ส่วนที่ 5 — ผลการทดสอบ</b>
<p>Satisfactory.</p> <p>Unsatisfactory.</p>	<p>นาพอใจ</p> <p>ไมนาพอใจ</p>

**SECTION 6 — WORDS AND PHRASES**

**ส่วนที่ 6 — คำ และวล**

Back up – straight  
 Brake pedal  
 Vehicle  
 Curb  
 Drive – straight  
 Drive – to the side of the road  
 Drive – into the traffic lane  
 Go  
 Interpreter  
 Lane  
 Left  
 Look  
 Park  
 Park on your right  
 Rearview mirror  
 Reverse  
 Right (hand, turn)  
 Side mirror  
 Sidewalk  
 Signal  
 Stop  
 Street  
 Traffic  
 Turn  
 Wait

ถอยหลัง-ตรงไป  
 แป้นเบรก  
 ยานพาหนะ  
 ขอบถนน  
 ขับ – ตรงไป  
 ขับ – ไปยังด้านข้างถนน  
 ขับ – เข้าช่องทางจราจร  
 ไป  
 ลามแปลภาษา  
 ช่องทาง  
 ซ้าย  
 ด  
 จอด  
 จอดรถทางด้านขวา  
 กระจกมองหลัง  
 ถอยหลัง  
 ขวา (สัญญาณมือ หรือ เลี้ยว)  
 กระจกมองข้าง  
 ทางเท้า  
 สัญญาณ  
 หยุด  
 ถนน  
 การจราจร  
 เลี้ยว  
 รอ

**SECTION 7 — GRAPHICS**

**ส่วนที่ 7 — ภาพกราฟิก**

**Review with customer before administering the driving test:**

**ตรวจสอบกับลูกค้าก่อนทดสอบการขับขี่:**



Left turn arm signal



Right turn arm signal



Slow or stop arm signal



Step on the brake pedal



Honk the horn



Emergency flashers



Windshield defroster



Low beam headlights



Windshield wipers



สัญญาณไฟเลี้ยวซ้าย



สัญญาณไฟเลี้ยวขวา



สัญญาณมือสองให้ช้า หรือหยุด



เหยียบแป้นเบรก



บีบแตร



ไฟกระพริบฉุกเฉิน



ระบบละลายน้ำแข็งที่ปัดน้ำฝน



ไฟต่ำ



ที่ปัดน้ำฝน